



Å snakke om familien

Falando sobre a família

 Espen Stranger-Johannessen

 Billie Cejka Risnes

 Espen Stranger-Johannessen

 3

 nynorsk nn / português pt



«Har du familie?»

...

“Tens algum familiar?”



«Ja, mannen min og eg har to døtrer og ein son.»

. . .

“Sim, o meu marido e tenho duas filhas e um filho.”



«Eg har òg to døtrær, men eg er skild.»

. . .

“Eu também tenho duas filhas, mas sou divorciada.”



«Kor gamle er døtrene dine?»

. . .

“Que idade têm as tuas filhas?”



«Mina er fire år. Ho går i barnehagen. Miriam er ti, så ho går på skulen.»

. . .

“A Mina tem quatro anos. Ela anda no jardim de infância. A Miriam tem dez anos, já anda na escola.”



«Alle barna mine går på skulen. Sonen min blir ferdig neste år.»

...

“Todos os meus filhos andam na escola. O meu filho vai concluir a escola no próximo ano.”



«Så fint! Dei veks så fort. Kva vil han gjere etter det?»

. . .

“Isso é fantástico! Eles crescem tão depressa. O que é que ele quer fazer a seguir?”



«Han vil få seg ein jobb, men eg seier til han at han burde byrje på universitetet i staden.»

. . .

“Ele quer arranjar um emprego, mas eu digo-lhe que em vez disso devia ir para a Universidade.”



«Det er ein god idé. Eg håper òg at barna mine vil byrje på universitetet etter kvart.»

. . .

“É uma boa ideia. Eu também espero que as minhas filhas vão para a universidade um dia.”



LIDA Stories

lidastories.net

Å snakke om familien

Falando sobre a família

 Espen Stranger-Johannessen

 Billie Cejka Risnes

 Espen Stranger-Johannessen (nn), João Caramelo (pt)

